

**ORDRE DU JOUR**

**SÉANCE ORDINAIRE DU CONSEIL DU 7 JUIN 2022**

**10 - Sujets d'ouverture**

**10.01** CA22 080224

**INSTANT DE RECUEILLEMENT  
HOMMAGES**

**10.02** CA22 080225

Adopter l'ordre du jour de la séance ordinaire du 7 juin 2022.

**10.03** CA22 080226

Adopter les procès-verbaux de la séance ordinaire du 3 mai 2022 et de la séance extraordinaire du 17 mai 2022.

**10.04** CA22 080227

**PÉRIODE DE QUESTIONS DU PUBLIC**

**20 – Affaires contractuelles**

**20.01** 1229358001 - CA22 080228

Autoriser le lancement d'un appel d'offres public pour la fourniture de luminaires au DEL en remplacement des existants au parc Saint-Laurent.

**20.02** 1224378008 - CA22 080229

Octroyer un contrat à Lanco aménagement inc. pour des travaux d'aménagement et de réfection de certaines installations sportives au parc Noël-Sud, pour une dépense totale de 1 708 208,26 \$ (contrat : 1 481 504,84 \$ contingences : 211 015,66 \$, incidences : 15 687,76 \$) – Soumission 22-006.

---

---

ORDRE DU JOUR DE LA SÉANCE ORDINAIRE DU CONSEIL DU 7 JUIN 2022

---

**20.03** 1224378009 - CA22 080230

Octroyer un contrat à Groupe Thermo-Lite inc. pour des travaux de mise aux normes de l'éclairage du parc Noël-Sud et d'implantation de lampadaires solaires, pour une dépense totale de 601 128,12 \$ (contrat : 516 486,35 \$, contingences : 48 944,57 \$ et incidences : 35 697,20 \$) – Soumission 22-014.

**20.04** 1223152003 - CA22 080231

Octroyer un contrat au montant maximal de 335 603,88 \$ à Les terrassements multi-paysages inc., pour des travaux de réaménagement de l'aire de jeux au parc Goulet - Soumission 22-007.

**20.05** 1227550003 - CA22 080232

Octroyer un contrat de gré à gré au montant maximal de 93 704,63 \$ à Régulvar inc., pour le remplacement des panneaux de contrôles d'accès désuets et des composantes de portes extérieures à la mairie.

**20.06** 1229415008 - CA22 080233

Octroyer un contrat au montant maximal de 54 354,43 \$ à 9181-5084 Québec inc. (Solutions Graffiti) pour l'enlèvement des graffitis sur le domaine privé, pour la période du 7 juin 2022 au 6 juin 2024 - Soumission 22-19275.

**20.07** 1220069002 - CA22 080234

Octroyer un contrat au montant maximal de 56 696,47 \$ à Macogep inc., pour des services professionnels en estimation dans le cadre du projet de pôles communautaire et scolaire Jules-Poitras - Soumission 22-705.

**20.08** 1223152002 - CA22 080235

Conclure une entente-cadre avec FNX-INNOV inc. pour un montant maximal de 1 005 513,86 \$ et une seconde avec WSP Canada inc. pour un montant maximal de 792 925,09 \$, pour des services professionnels en ingénierie et en aménagement pour la préparation de plans et devis et la surveillance de divers travaux de réfection et de développement d'infrastructures - Soumission 22-002.

**20.09** 1229415009 - CA22 080236

Conclure une convention de services de 58 156,68 \$ avec VertCité, pour l'implantation des matières organiques dans les neuf logements et plus, les écoles et les industries et commerces, pour l'année 2022.

---

## ORDRE DU JOUR DE LA SÉANCE ORDINAIRE DU CONSEIL DU 7 JUIN 2022

---

**20.10** 1223679004 - CA22 080237

Autoriser une dépense au montant maximal de 255 591,73 \$ en faveur de Recyclage Notre-Dame inc., pour la disposition des résidus de balais de rues et des dépôts à neige pour l'année 2022 - Soumission 21-18806.

**20.11** 1220299009 - CA22 080238

Accorder un soutien financier de 31 113 \$ au Comité des Organismes Sociaux de Saint-Laurent (COSSL), pour la période 2022-2023, pour l'animation et la coordination de la Table de quartier, approuver le projet de convention à cet effet et autoriser le directeur de la Culture, des sports, des loisirs et du développement social à signer ladite convention.

**30 – Administration et finances**

**30.01** 1229594001 - CA22 080239

Accorder un montant de 5 000 \$ à l'organisme MURAL, pour la réalisation d'une murale sur le bâtiment de l'école publique Édouard-Laurin, située au 1085 rue Tassé, et édicter l'ordonnance numéro OCA08-08-0001-17, pour en permettre la réalisation.

**30.02** 1226909003 - CA22 080240

Accorder une subvention de 600 \$ à Girl Guides of Canada (Guides du Canada) - District Liesse, Unité 125, pour les années 2021 et 2022.

**30.03** 1223984006 - CA22 080241

Prendre acte des rapports globaux sur l'exercice des pouvoirs délégués entre le 26 avril et le 1<sup>er</sup> juin 2022, en vertu du règlement numéro RCA07-08-0012 sur la délégation des pouvoirs et ses amendements.

**40 – Réglementation**

**40.01** 1223768001 - CA22 080242

Statuer sur une demande de dérogation mineure concernant la propriété située au 3000, rue Modugno ayant pour objet d'autoriser la construction d'une habitation multifamiliale en empiétant dans la marge avant minimale.

---

---

ORDRE DU JOUR DE LA SÉANCE ORDINAIRE DU CONSEIL DU 7 JUIN 2022

---

**40.02** 1226322003 - CA22 080243

Statuer sur une demande de dérogation mineure concernant la propriété située aux 2355-2365, rue des Équinoxes et a pour objet d'autoriser une opération cadastrale ayant comme impact l'empiétement des habitations multifamiliales dans la marge latérale et la distance de la construction souterraine apparente qui ne respecte pas toutes les normes applicables.

**40.03** 1177499117 - CA22 080244

Autoriser un sommaire addenda afin de statuer sur un plan d'implantation et d'intégration architecturale pour la construction d'habitations multifamiliales aux 208-308, rue Crevier et 205-305, boulevard Marcel-Laurin.

**40.04** 1228433002 - CA22 080245

Adopter le règlement numéro RCA08-08-0001-149 modifiant le règlement numéro RCA08-08-0001 sur le zonage.

**40.05** 1227602002 - CA22 080246

Adopter le projet de règlement numéro RCA08-08-0001-150 modifiant le règlement numéro RCA08-08-0001 sur le zonage.

**40.06** 1227602002 - CA22 080247

Donner un avis de motion en vue d'adopter le règlement RCA08-08-0001-150 modifiant le règlement numéro RCA08-08-0001 sur le zonage.

**40.07** 1229299002 - CA22 080248

Adopter le premier projet de règlement numéro RCA08-08-0001-151 modifiant le règlement numéro RCA08-08-0001 sur le zonage.

**40.08** 1229299002 - CA22 080249

Donner un avis de motion en vue d'adopter le règlement RCA08-08-0001-151 modifiant le règlement numéro RCA08-08-0001 sur le zonage.

**40.09** 1219299001 - CA22 080250

Adopter le projet de règlement numéro RCA08-08-0001-152 modifiant le règlement numéro RCA08-08-0001 sur le zonage.

---

---

## ORDRE DU JOUR DE LA SÉANCE ORDINAIRE DU CONSEIL DU 7 JUIN 2022

---

**40.10** 1219299001 - CA22 080251

Donner un avis de motion en vue d'adopter le règlement RCA08-08-0001-152 modifiant le règlement numéro RCA08-08-0001 sur le zonage.

**40.11** 1229299003 - CA22 080252

Édicter l'ordonnance numéro OCA08-08-001-16 afin de permettre un affichage temporaire à CAE inc. pour les célébrations de son 75<sup>e</sup> anniversaire.

**40.12** 1223679002 - CA22 080253

Adopter le projet de règlement 944-9 modifiant le règlement 944 sur la distribution et le prix de l'eau.

**40.13** 1223679002 - CA22 080254

Donner un avis de motion en vue d'adopter le règlement 944-9 modifiant le règlement 944 sur la distribution et le prix de l'eau.

**40.14** 1222839004 - CA22 080255

Adopter le projet règlement RCA22-08-1-1 modifiant le règlement RCA22-08-1 sur les tarifs.

**40.15** 1222839004 - CA22 080256

Donner un avis de motion en vue d'adopter le règlement RCA22-08-1-1 modifiant le règlement RCA22-08-1 sur les tarifs.

**50 – Ressources humaines**

**50.01** 1225214035 - CA22 080257

Autoriser un changement à la structure des emplois cols bleus à la Direction des travaux publics.

**50.02** 1225214031 - CA22 080258

Nommer un chargé de communication à la Division des communications et des relations avec les citoyens.

---

---

ORDRE DU JOUR DE LA SÉANCE ORDINAIRE DU CONSEIL DU 7 JUIN 2022

---

**50.03** 1225214030 - CA22 080259

Nommer un contremaître aqueduc et égouts à la Section de l'exploitation d'aqueducs et d'égouts de la Division de la voirie de la Direction des travaux publics.

**50.04** 1225214036 - CA22 080260

Nommer un contremaître électricité à la Section éclairage et électricité de la Division des actifs immobiliers et de l'éclairage des rues de la Direction des travaux publics.

**50.05** 1225214032 - CA22 080261

Nommer un agent de bureau à la Section du CDL et de l'administration de la Division des loisirs et du développement social de la Direction de la culture, des sports, des loisirs et du développement social.

**50.06** 1225214034 - CA22 080262

Nommer un aide-bibliothécaire à la Section des bibliothèques de la Division des bibliothèques et de la culture à la Direction de la culture, des sports, des loisirs et du développement social.

**60 – Information**

**60.01** CA22 080263

**AFFAIRES NOUVELLES**

**60.02** CA22 080264

**PÉRIODE DE QUESTIONS DU PUBLIC**

**70 – Autres sujets**

**70.01** CA22 080265

**LEVÉE DE LA SÉANCE**